

## Dodatok č. 10

k Zmluve o nájme nebytových priestorov č. 197/71/05 uzatvorenej dňa 31.12.2003

**Prenajímateľ:** **Mesto Poprad**  
Štatutárny zástupca: Ing. Jozef Švagerko, primátor mesta  
Sídlo: Nábrežie Jána Pavla II. 2802/3, 058 01 Poprad  
IČO: 00 326 470  
DIČ: 2021031144  
IČ DPH: Mesto Poprad nie je platcom DPH,  
SK 2021031144 – zdaniteľná osoba registrovaná pre daň  
podľa § 7a Zákona č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty  
v znení neskorších predpisov  
Bankové spojenie: Všeobecná úverová banka, a. s., pobočka Poprad  
IBAN: SK75 0200 0000 0000 2452 4562  
(ďalej len "prenajímateľ")

**Nájomca:** **TV Poprad, s.r.o.**  
Štatutárny zástupca: Mgr. Róbert Merva, konateľ spoločnosti  
Sídlo: Podtatranská 149/7, 058 01 Poprad  
IČO: 36 443 883  
IČ DPH: 2020962856  
Zapísaný v Obchodnom registri Okresného súdu Prešov,  
Oddiel:Sro, vložka č. 10081/P  
(ďalej len "nájomca")

### ČLÁNOK I. Predmet dodatku

Zmluvné strany sa dohodli na tomto dodatku k Zmluve o nájme nebytových priestorov č. 197/71/05 zo dňa 31.12.2003, ktorým sa v zmluve z dôvodu zmeny výšky zálohových platieb za služby spojené s užívaním nebytových priestorov mení v **Článku 5** bod 2, a **Článok 6** zmluvy nasledovne:

#### Článok 5 - Nájomné a úhrady za služby spojené s užívaním nebytových priestorov

2. Úhrady zálohových platieb za služby spojené s užívaním nebytových priestorov predstavujú čiastku 4 320,-- € za jeden rok.

#### Článok 6 – Splatnosť nájomného a služieb a spôsob platenia

1. Nájomné sa platí ročne na účet prenajímateľa a je splatné v mesiaci júl na základe vystavenej faktúry, splatnej vždy do 14 kalendárnych dní od dátumu vystavenia faktúry v čiastke 1,-- €.

DÁTUM ZVEREJNENIA: 15.06.2018  
DÁTUM ÚČINNOSTI: 16.06.2018

*[Handwritten signature]*

Podtatranská 149/7, 058 01 Poprad  
IČO: 36 443 883  
IČ DPH: 2020962856

2. Úhrady zálohových platieb za služby spojené s užívaním a prevádzkou nebytových priestorov sa platia mesačne na účet prenajímateľa na základe vystavenej faktúry, splatnej vždy do 14 kalendárnych dní od dátumu vystavenia faktúry v čiastke 360,-- €.

## ČLÁNOK II. Záverčné stanovenia

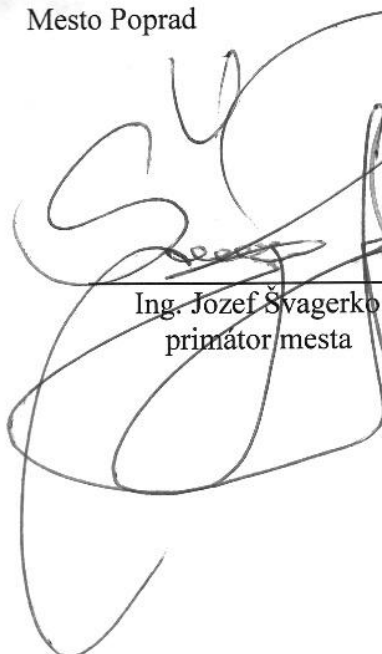
1. Tento dodatok je neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy o nájme nebytových priestorov č. 197/71/05 zo dňa 31.12.2003.
2. Ustanovenia zmluvy o nájme nebytových priestoroch neupravené týmto dodatkom zostávajú v platnosti v pôvodnom znení.
3. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia.
4. Dodatok je vyhotovený v štyroch rovnopisoch s platnosťou originálu, z ktorých 3 obdrží prenajímateľ a 1 nájomca priestoru.
5. Prenajímateľ a nájomca prehlasujú, že tento dodatok uzatvorili na základe ich vážnej a slobodnej vôle, ich zmluvná voľnosť nebola obmedzená, ustanovenia dodatku sú pre nich zrozumiteľné a určité, neuzavreli ho v tiesni, ani za nápadne nevýhodných podmienok alebo v omyle, dodatok si prečítali, jeho obsahu rozumejú a na znak súhlasu ho vlastnoručne podpisujú.

Poprad 4.6.2018

Poprad 1.6.2018

Mesto Poprad

TV Poprad, s.r.o.

  
Ing. Jozef Svagerko  
primátor mesta



  
Mgr. Róbert Merva  
konateľ spoločnosti

**Špecifikácia prenajatých nebytových priestorov, nájomného a služieb  
za užívanie nebytových priestorov**

NZ č. 197/71/05

Nájomca: TV Poprad, s.r.o.

IČO: 36 443 883

P.č.	Špecifikácia nebytových priestorov	Prenajatá plocha m2	Výška	Koef.	Prepočítaná vykur.plocha m3	Sadzba na nájom m2	Ročný predpis za nájom (€)
1.	Kancelária	15,40					0,00
2.	Kancelária	15,40					0,00
3.	Kancelária	14,08					0,00
4.	Kancelária	7,56					0,00
5.	Kancelária	13,02					0,00
6.	Kancelária	10,20					0,00
7.	Kancelária	14,79					0,00
8.	Kancelária	8,82					0,00
9.	Kancelária	4,20					0,00
10.	Sklad	6,08					0,00
11.	Sklad	1,62					0,00
12.	Sklad	10,35					0,00
13.	Chodba	35,30					0,00
14.	Štúdio	141,16					0,00
15.	WC	18,14					0,00
16.	Vstupná hala	46,14					0,00
							0,00
	<b>Prenajatá plocha</b>	<b>362,26</b>					<b>0,00</b>
	<b>Ročný predpis nájomného</b>						<b>1,00</b>

Nájomné vo výške 1,-- /rok/prenajatý priestor schválené Uznesením č.10/2008  
Mestského zastupiteľstva mesta Poprad zo dňa 28.marca 2008

Predpis zálohovej platby za služby	Zálohová platba v Sk	
	Mesačná	Ročná
a) na zražkovú vodu a SV	20,00	240,00
c) na elektrickú energiu	10,00	120,00
d) na teplo	300,00	3 600,00
e) na upratovanie	30,00	360,00
Počet osôb: 8		
<b>Ročný predpis záloh</b>		<b>4 320,00</b>
<b>Mesačný predpis záloh</b>	<b>360,00</b>	